

親しめる、頼れる  
みんなの商工会議所

会議所ニュース

## いぶすき 11



vol. 598 November 2024



## 指宿温泉祭ハンヤ踊り前に披露された YOSAKOI ソーラン演舞

指宿商工会議所では、経営に関わる相談への対応をはじめ、事業計画作成・補助金申請手続の支援、販路開拓支援、セミナーや講習会・研修会の開催、融資の受付・あっせん、各種共済制度の加入など、企業経営に関する様々な事業を行っています。

ぜひ、これら当所の事業を経営にお役立てください。

**インボイス制度についても、お気軽にご相談ください！**

# 第77回指宿温泉祭

～祭りを華麗に盛り上げる！沢山の笑顔で溢れたハンヤ踊り！～



千歳市長賞獲得！  
「久乃流 せいゆう会」



見事温泉祭大賞に輝いた！  
「山川小PTA」



ハンヤ部会長賞獲得！  
「柳田・丹波・魚見サッカースポーツ少年団」



素晴らしい踊りでした！  
「指宿高校」



元気ハツラツ！  
「山川高等学校」



ナイスな衣装！  
「時遊館COCCOはしむれ」



指宿はんや節の生演奏



女性会・青年部にもご協力いただいた

## 第77回指宿温泉祭ハンヤ踊り賞一覧

賞	団体名
温泉祭大賞	山川小PTA
千歳市長賞	久乃流 せいゆう会
ハンヤ部会長賞	柳田・丹波・魚見サッカースポーツ少年団
ナイスファッション賞	時遊館COCCOはしむれ
踊りが素晴らしかったで賞	指宿高校
元気一杯賞	山川高等学校
フレッシュ賞	住友生命 指宿支部
ナイス公民館賞	迫北子ども会
ナイス企業賞	(株)唐船峡食品・唐船峡食品さつまフーズ
特別賞・高校生	指宿商業高等学校
特別賞・中学生	南指宿中学校 生徒会
特別賞・小学生	柳田小
特別賞・幼児	池田保育園

## 第77回指宿温泉祭

9月28日(土)、29日(日)の2日間で第77回指宿温泉祭が開催されました。

1日目には、メイキングス「Blue Vintage」や「YRD Leo」によるステージや当所が担当するハンヤ踊りが行われました。ハンヤ踊り開始前には姉妹都市である北海道千歳市の公立千歳科学技術大学「光一天」による「YOSAKOIソーラン演舞」が披露され、歓声と拍手が送られ大盛り上がりでした。

ハンヤ踊りに参加した55団体・約2300名の参加者はオリジナルの衣装や踊りで、観覧客を魅了しました。

約1時間及びハンヤ踊りが終了した後、温泉祭大賞を含む13部門のコンテスト結果が発表され、今年「山川小PTA」が温泉祭大賞に選ばれました。

2日目には、湯権現祭典や神輿渡御が行われた他、花火大会が開催され、指宿港から夜空に花火が打ち上げられ祭を締めくくりました。

☆女性会・青年部にもご協力いただきました

ハンヤ踊り当日、女性会や青年部の方々には給水所や設営に従事していただきました。給水所では麦茶と市内6歳からご提供いただいた焼酎を設置し、各給水所にて振舞われました。

開催を支えていただき、誠にありがとうございました。

### 女性会会員募集!

地元商工業を支える女性の1人として、情報交換など異業種交流を図り、親睦と連携を深める場で、一緒に活動してみませんか。

商工会議所女性会では随時会員を募集しています。

### YEG 会員募集中!!

#### 指宿商工会議所青年部

商工会議所青年部(YEG)は、一緒に活動する仲間を募集しています。会員事業所に所属する45歳以下の経営者、後継者、従業員が対象になります。

是非、事務局にご連絡ください。

女性会・青年部のお申込・お問合せは事務局まで

☎(22) 2473

## 伊勢海老・マグロ試食会

9月30日(月)、指宿市役所山川庁舎にて、指宿市内で獲れる食材の地産地消を推進する活動の一環として今回は、伊勢海老とマグロ料理の試食会を行いました。

市内の施設で指宿産の旬の食材を提供し、多くの方々に指宿の食を楽しんでもらうことと観光をはじめ街全体が潤うといったイベント・キャンペーンの準備段階として計画されました。

当日は、各種団体・行政関係者が出席し、様々な方法で調理された伊勢海老・マグロ料理を食し、ご意見等をいただきました。

今後は、イベントやキャンペーンへどのように活用できるか検討してまいります。



様々な方法で調理された伊勢海老・マグロの試食を行った



政府登録・国際観光旅館・館内砂むし浴場

# 指宿海上ホテル

指宿市十二町3750

電話0993-22-2221(代)

婚礼・成人・七草・ご家族の写真は  
**まわたい写真館**  
 国家検定1級写真館

デジタルカメラ、カラープリント、  
 ポストカード、画像処理、ビデオダビング

〒891-0405 指宿市湊2丁目24番7号 生駒外科前

☎(0993) 23-3221



再びかえらぬ今日の姿  
 一葉の写真も千金の値  
 写しておきましょう  
 写真は永久の鏡

### 指宿港海岸保全推進協議会先進地視察

### 職場体験学習の受け入れを行いました

指宿港海岸保全推進協議会は、10月7日(月)～8日(火)に沖縄県へ海岸の活用視察を実施しました。

当協議会は、2日間で沖縄県内の「潮の森ビーチ」「サンセットビーチ」「西原さらきらビーチ」「波の上ビーチ」「豊崎海浜公園(美らSUNビーチ)」の視察を行いました。

視察後は、各ビーチの管理団体・沖縄市役所と意見交換会を行いました。複合施設やトイレ・駐車場・維持管理費用の捻出方法等について意見交換を行い、当協議会にとりて有意義な意見交換会となりました。



沖縄県内ビーチ視察を行った

10月16日(水)～18日(金)の3日間、指宿商業高等学校2年生の福留頼煌さんに職場体験学習で当所へお越しいただきました。

「事務職を経験してみたかった」と語る福留さんには、3日間で、文書受付、パソコンでの入力作業、商品券作成、事業所訪問(7ページ)取材等様々な業務に取り組みいただきました。

学校とは違う空気に慣れず戸惑っている様子でしたが、3日目にもなると慣れた様子で仕事を進めていきました。会議所職員一同福留さんのこれからの活躍に期待しております。



職員に仕事を教わる福留さん

業務に励んでいた福留さんより、体験記を頂いたので一部抜粋して掲載します。

「職場体験学習を終えて」  
指宿商業高等学校2年 福留 頼煌

私は職場体験学習を終えて多くのことを学びました。

1つ目はおお客様への言葉遣いで、相手の方の話をしっかりと聞き、丁寧な言葉遣いで対応することが大事だと感じました。このような対応を継続して行うことにより、お客様との信頼関係を築くことができるのだと感じました。

2つ目は、職員同士の協力的な関係です。仕事の分担、時には仕事を任せたり、引き受けたりすることにより、職場全体で仕事を効率化することができのだと思いました。そのためにはコミュニケーションを取ることが大切だと知ることができました。

今回の体験を今後に活かし、これからの進路を考えていきたいと思えます。3日間ありがとうございました。



忘年会・新年会・祝事・法事料理・おせち料理  
各種 承ります。

純手打ち蕎麦・会席・薩摩料理

**信州庵**  
創業昭和三十三年

指宿市西方 4393-1  
TEL 0993-22-3883  
<http://www.shinshuan.com/>



離れ茶屋



イメージ画像

忘年会・新年会・宴会各種承ります

旅は南へ、いぶすき砂むし温泉  
**指宿シーサイドホテル**  
Ibusuki Seaside Hotel

指宿市十町 1912 番地  
☎0993-23-3111 FAX0993-22-4231  
<http://www.ibusuki-seaside.co.jp/>



見学者をもてなす青年部メンバー

10月12日(土) 日本商工会議所青年部第44回九州ブロック大会がごしま大会が開催されました。

当所青年部では、焼酎蔵の見学会を実施し、会場からバスで九州各地から集まった約30名の商工会議所青年部メンバーが指宿酒造(株)に訪れ、焼酎の製造工程を見学しました。見学終了後は、試飲を行い、多数ご購入いただきました。

終了後は、当所青年部メンバーも移動し、城山ホテル鹿児島にて開催された大懇親会に参加しました。

九州各地の青年部メンバーと名刺交換や意見交換を行い、懇親を深めました。

青年部  
だより  
九州ブロック大会  
かごしま大会

## 鹿児島県の最低賃金が改定されました。

時間額 **953円**

使用者も、労働者も  
必ずチェック  
最低賃金!

- ★鹿児島県の最低賃金が令和6年10月5日より上記額に改正されました。
- ★上記額については県下すべての労働者に適用されます。ただし、特定(産業別)最低賃金の産業に該当する場合は、当該最低賃金も適用されます。
- ★最低賃金には、次の賃金は算入されません。
  - (1) 臨時に支払われる賃金(結婚手当など)
  - (2) 一月を超える期間ごとに支払われる賃金(賞与など)
  - (3) 時間外・休日・深夜労働に対する割増賃金
  - (4) 皆勤手当、通勤手当、家族手当
- ★最低賃金に関するお問い合わせ先★
 

鹿児島労働局 労働基準部 賃金室 ☎ 099-223-8278

[https://jsite.mhlw.go.jp/kagoshima-roudoukyoku/hourei\\_seido\\_tetsuzuki/kane/saitin01.html](https://jsite.mhlw.go.jp/kagoshima-roudoukyoku/hourei_seido_tetsuzuki/kane/saitin01.html)

温泉水プール&夫婦露天風呂の離れ宿  
指宿温泉

**島離庵**

夫婦露天風呂の宿  
指宿温泉

**吟松**

夫婦露天風呂の宿  
霧島温泉

**天テラス**

夫婦露天風呂の宿  
黒川南・白川温泉

**藤のや**

好きというかわりに夫婦旅に誘おう。

※2024年7月リニューアル完了

ふじリゾート

ふじリゾート予約センター 0993-22-2217 (吟松内)  
夫婦 ふ〜ふい〜な

お祝い・法事・行楽 各種仕出し承ります



**IKEDAKO  
PARADISE**  
**池田湖パラダイス**

指宿市池田5269

TEL (0993) 26-2211  
FAX (0993) 26-2344

のんびりゆったり年わすれ 秀水園の年末年始宴会プラン

# 忘新年会 プラン

令和6年  
12月1日(日)  
令和7年  
1月31日(金)  
ご予約承り中

ちょっと贅沢なひとときを「喜楽」で。  
思い出に残る忘新年会をお過ごしください。

## ビアホール喜楽 忘新年会プラン

お1人様  
6,000円  
(税込)

秀水膳 + 1ドリンク + 2時間焼酎飲み放題付  
その他御食事・ドリンクメニューございます。ドリンクオーダーストップは21:00です。



通常和食会席もございます 通常会席は宴会場または食事処個室にてお仕度いたします。

秀水園自慢の逸品を味わう  
**和会席**  
お1人様  
8,000円  
(税込)

季節の美味をご堪能ください  
**季節限定会席**  
お1人様  
11,000円  
(税込)

御祝いの席にはこちら  
**お祝い会席**  
お1人様  
11,000円  
(税込)

料理写真はイメージとなります。

ご予約承り中  
厳選の食材を使用し、  
秀水園の技を尽くしたおせちで、  
2025年新春をお迎えください。

受付  
**12月25日(水)まで**  
定数になり次第締め切らせていただきます。

お渡し日時  
**12月31日(火) 13:00~15:00**  
秀水園ロビーにて直接お渡しいたします。

# おせち

三段重



謹製  
いぶすき  
秀水園



限定**20**個  
49,500円  
(税込)

# いぶすき 秀水園

【ご予約・お問合せ】  
TEL. 0993-23-4141 (9:00~18:00まで)  
〒891-0406 鹿児島県指宿市湯の浜5丁目27-27  
<https://syusuien.co.jp>



## ながよし酒店

今回は、長崎鼻に店舗を構え、焼酎・土産品等の販売を行う「ながよし酒店」へ訪問させていただきました。

同店は、県内酒造メーカーの様々な銘柄を取り揃えている薩摩半島最南端の酒屋で、代表の永吉紀宗さんの父が昭和39年4月に開業しました。

珍しい銘柄も多種取り扱っており、同店にしか置かれていない銘柄もあるとのこと。土産品は、特に地元の特産品を使用した商品を多く販売しています。また、全国各地に住んでいても鹿児島焼酎を味わうことができるように全国発送にも対応して



店舗外観



店主の永吉紀宗さん

ります。

観光地にある酒屋は珍しく、永吉さんの「この観光地から鹿児島焼酎文化を全国へ広めたい」という思いで商品は可能な限り手頃な価格で販売しているとのこと。取材中、訪れたお客様に優しく味わっていただけられるようにそれぞれの銘柄に合ったおすすめの飲み方を懇切丁寧に説明している様子が伺えました。

観光のお客様には、「この後はどこに行くんですか」と声をかけ、観光スポットへの行き方など資料や地図を基に説明し、お客様に観光を楽しんでもらえるように親切に観光案内も行っています。

そんな永吉さんの人柄もあり、「この店に来るために指宿まで来た」という方もおり、リピーターとして訪れるお客様も多く、お客様から感謝の手紙が届くことも度々あるようです。



観光案内を行う永吉さん

永吉さんは、「これからも

お客様にまた来たいと思っていただけるようにできるだけリーズナブルな価格で販売し、お客様と交流ができるような販売をしていきたいです。」と話されました。



@NAGAYOSHI.SAKETEN

## DATA

ながよし酒店 (有)永吉商事)

代表	永吉 紀宗
住所	指宿市山川 岡兒ヶ水1582-13
TEL	0993-35-0810
営業時間	8:30 ~ 17:00 年中無休

## 11月は「労働保険未手続事業一掃強化期間」です！

パート・アルバイト・臨時社員など名称の如何を問わず一人でも労働者を雇用している事業主は、労働保険（労災保険・雇用保険）に加入する必要があります。

## 労災保険

「労災保険」は、労働者の方が業務中又は通勤時の災害による負傷や病気に見舞われた場合に、被災者や遺族を援護するため、必要な保険給付を行うものです。

## 雇用保険

「雇用保険」は、労働者の方が失業した場合又は雇用の継続が困難となる事由が生じた場合に、労働者の生活及び雇用の安定を図るとともに、再就職を促進するため、必要な保険給付を行うものです。

※以下の条件を満たす労働者は雇用保険の対象となります。

- ・1週間の所定労働時間が20時間以上である。
- ・継続して31日以上雇用されることがみこまれる。

まだ加入手続きがお済みでない事業主の方は、最寄りの労働基準監督署又はハローワークへご相談ください。

## 事務局日誌

	7日	海岸の利活用に関する先進地視察
	〃	観光経済戦略会議デー活用セミナー
	〃	青年部役員会
21日	〃	出水商工会議所創立60周年式典
23日	8日	食の祭典イベント打合せ
	〃	いぶすきバル実行委員会
	〃	女性会役員会イベント「みんなで歌いましょう」
24日	9日	アクサ生命健康経営新生打合せ
	〃	中央通商店街振興組合臨時総会
	〃	まごころ共済推進
26日	10日	指宿港海岸ワークシヨップ事務局打合せ
	〃	三役会
	〃	一般商業部会例会
	〃	いぶキャン実行委員会
	〃	まごころ共済推進
27日	11日	県青申連役職員研修会
	〃	枚間神社例大祭
	15日	職場体験学習
	16日	指宿港海岸要望活動
28日	〃	指宿温泉祭ハンヤ踊り
29日	〃	指宿温泉祭湯権現祭典
30日	〃	マグロ・伊勢えび試食会
	〃	いぶキャン実行委員会
	17日	職場体験学習
3日	〃	事業承継個別相談会
	〃	いぶすき地域未来塾
	〃	建設部会例会
	〃	交通金融諸業部会例会
4日	18日	職場体験学習
	〃	選挙管理委員会
	〃	指宿港海岸保全推進協議会打合せ

18日 食品商業部会例会

## 11月の主要行事

- 三役会
- 部会・委員会
- 市長との対話集会

## 健幸ポイントプロジェクト参加者の皆様

当所では、毎月所定日に指宿市の「健幸ポイントプロジェクト」で必要な体組成計での測定やデータ送信が行えるようになりました。

12月は4日(水)の13時30分～16時30分に器機を設置します。お近くにお住まいの方や、当所に所用がある方は是非ご利用ください！

## 「経営よろこび相談会」

12月のよろこび支援拠点による経営よろこび相談会は左記日程で開催予定となっております。是非、ご利用ください。※予約制で、相談時間は概ね1時間程度です。

【日程(予定)】  
12月26日(木)

## 情報をお寄せください

当所は、会議所ニュースいぶすきで、会員の皆様に関する情報を随時、紹介しております。

新商品や新サービスを開発、事業所として地域貢献を行ったなどの情報をお寄せください。なお、掲載内容につきましては紙面の都合上、希望に添えない場合もございますのでご了承下さい。

連絡先 ☎(22) 2473



## ■会員数 (令和6年10月20日現在)

個人事業所	513事業所
法人事業所	335事業所
合計	848事業所

## ■事業資金 金利情報 (令和6年10月20日現在)

日本政策金融公庫 普通貸付	1.20%~3.00%
日本政策金融公庫 マル経資金	1.35%
県融資制度 中小企業振興資金	1.8%~2.4%

## 編集後記

「狂気の沙汰ほど面白い」  
今年、指宿温泉祭2日目の神輿にプライベートで参加しました。

担当ときは、肩から離さないように担ぐことで肩を痛めないとアドバイスを受けましたが、私は身長が低いため、周りが高さが合わず、肩を痛めることになりました。

2部まで担ぎ、3部は神輿に向かって水をかける役に回りました。水をかけてくれと神輿の前に入り込む観客もあり、非常に楽しかったです。

水をかけるだけと思われるかもしれませんが、意外とハードで腰がかなり痛くなりました。

この日は、肩・腰を痛め、元々体調不良であったため風邪もひき、某大谷選手もびっくりの三刀流となりました。

会報担当 西川路